



## Descubrir Sceaux

Los jardines del Parc de Sceaux, contemporáneos con los jardines de Versalles, la calle Houdan, famosa por sus galardonados artesanos culinarios y el valioso programa cultural de la ciudad hacen de Sceaux un lugar especialmente apreciado por turistas y excursionistas.

Sceaux forma parte de la metrópolis del Gran París y se encuentra a unos 5 km al sur de París.

Ir directamente a:

[Llegar a Sceaux](#)

[Descubrir Sceaux](#)

[Alojarse en Sceaux y visitar la región parisina](#)

[Oficina de Turismo](#)

## LLEGAR A SCEAUX

### DESDE UN AEROPUERTO

La ciudad está a sólo 10 km del aeropuerto París Orly y a 38 km del aeropuerto Roissy Charles de Gaulle de París. Sceaux y el aeropuerto Roissy Charles de Gaulle se encuentran en la misma línea de transporte público, la RER B.

Desde el aeropuerto París Orly, también se puede utilizar fácilmente el transporte público tomando el autobús de transporte Orlyval desde el aeropuerto de Orly en la estación de RER Antony ubicada a sólo unas pocas paradas de Sceaux, en la línea RER B.

También se puede llegar a Sceaux utilizando los servicios de una empresa de taxis contratada o alquilando un vehículo en uno de los aeropuertos.

o alquilando un vehículo en uno de los aeropuertos.

## EN TREN Y TRANSPORTE PÚBLICO

La ciudad tiene tres estaciones RER en la línea RER B. La RER, una red rápida regional, está conectada directamente con el metro de París y permite la conexión con la ciudad desde todas las estaciones de París.

Si desea llegar a Sceaux desde una estación SnCF como la estación Gare de l'Est, la estación Gare Saint-Lazare o la estación Gare de Lyon, sólo tiene que llegar en metro a la línea RER B que opera con las tres estaciones RER de la ciudad, *Sceaux*, *Robinson* y *Parc de Sceaux*. La estación *Bourg-la-Reine* también está cerca de la ciudad.

Para todos los traslados en transporte público en la región parisina, puede preparar su itinerario en el sitio <https://www.ratp.fr/>  que le mostrará la ruta más corta.

Los boletos de transporte se pueden comprar en los quioscos automáticos en todas las estaciones de RER y metro.

## EN AUTO

Por encontrarse cerca de París, Sceaux está cómodamente conectada a la red vial. La autopista 86 y la Nacional 20 son fácilmente accesibles. El código postal de la ciudad es 92330. Hay varios estacionamientos dentro de la ciudad, los cuales están indicados con carteles señalizadores.

## EN BICICLETA

Sceaux se encuentra entre París y Versalles en el trayecto de ciclovía “ [La Véloscénie](#) ”, que une París y Mont-Saint-Michel. La ciudad forma parte de la red parisina de alquiler de bicicletas “[Vélib'](#) ” y está señalizada como “Territoire Vélo” (territorio para bicicletas), con lo cual se puede acceder al uso de un juego de reparación de primera necesidad en la Oficina de Turismo, habiendo en las cercanías una estación de reparación de libre acceso.

## DESCUBRIR SCEAUX

### LA CALLE HOUDAN Y LOS MERCADOS

La calle Houdan fue la primera calle peatonal de la región parisina, la segunda en Francia. Es famosa por la calidad de sus artesanías gastronómicas. Allí se pueden degustar panes, pasteles y quesos franceses. Fue en ese lugar donde el artista del chocolate, Patrick Roger, abrió su primera tienda.

El gran local del mercado de Sceaux, ubicado en la calle Houdan número 66, está abierto los miércoles y sábados de mañana de 8:00 a 13:30 h.

Todos los domingos de mañana, de 8:00 a 13:30 h, se desarrolla un mercado orgánico en la calle Houdan número 66.

### EL PARQUE Y EL MUSEO

Sitio histórico y elegante que conserva la impronta de Jean-Baptiste Colbert, su creador, y de André Le Nôtre, el primer jardinero de este lugar, el parque de la finca de Sceaux, con su diseño

de jardín francés, brinda la posibilidad de deambular, caminar, correr o andar en bicicleta todos los días del año.

Propiedad del departamento de Altos del Sena ("Hauts-de-Seine"), las 180 hectáreas del Parc de Sceaux están abiertas de forma gratuita al público desde el amanecer hasta el atardecer. Los horarios de apertura son:

- ▶ Enero, 08:00 a 17:00;
- ▶ Febrero, 08:00 a 18:00;
- ▶ Marzo, 07:30 a 19:00 y luego 20:30;
- ▶ Abril, 07:00 a 20:30;
- ▶ Mayo, Junio y Julio, 07:00 a 21:00;
- ▶ Agosto, 07:00 a 20:30;
- ▶ Septiembre, 07:30 a 20:00;
- ▶ Octubre, 08:00 a 19:00 y luego 17:00;
- ▶ Noviembre y Diciembre 08:00 a 17:00.

El parque de la finca departamental consta de diferentes espacios entre los cuales podemos mencionar:

- ▶ los grandes canteros de flores, históricos, diseñados por Le Nôtre con sus árboles tejos centenarios;
- ▶ la cuenca del octágono, su chorro de agua, y las cascadas;
- ▶ el gran canal;
- ▶ la arboleda norte y sus 150 cerezos japoneses, que pronto cumplirán 100 años;
- ▶ varias áreas naturales preservadas;
- ▶ un área acondicionada para juegos al aire libre, la llanura de "La Pata de Ganso";
- ▶ un parque infantil cerca del invernadero de naranjos;
- ▶ una senda deportiva señalizada de 3,2 km de largo;
- ▶ una zona autorizada para la pesca, el octágono y parte del gran canal;
- ▶ un área autorizada para el modelismo, la mitad sur del gran canal;
- ▶ y varios espacios cerrados especialmente diseñados para perros que no se mantienen con correa.

El castillo de Sceaux, un museo departamental, lo construyó en 1856 el Duque de Treviso donde se encontraba el antiguo castillo de Colbert. Las obras del museo van trazando la historia de la finca de Sceaux a través de sus diferentes propietarios.

El museo está abierto de martes a domingo, de 14:00 a 18:30 h de marzo a octubre, y de 13:00 a 17:00 h de noviembre a febrero. Tel.: (+) 00331 41 87 29 50.

El Pabellón del Alba ("Pavillon de l'Aurore"), un excepcional pabellón de jardín que data del

siglo XVII, está decorado con una cúpula pintada por Charles Le Brun sobre el tema del amanecer. Se puede recorrer durante las visitas guiadas. Tel.: (+) 0033 141 87 29 71.

El invernadero de naranjos ("l'Orangerie") de la propiedad es escenario frecuente de conciertos, y conserva las esculturas de los jardines de la época de Colbert.

Los establos de Colbert, actualmente reacondicionados, y el pequeño castillo ("le Petit Château") se usan para exposiciones transitorias.

## CITAS ANUALES

La ciudad de Sceaux es sede de numerosos eventos durante todo el año. Los más esperados son:

- ▶ febrero, la maratón de Sceaux, carrera a pie organizada por la ciudad;
- ▶ abril, Hanami, la floración de cerezos japoneses y las festividades que acompañan a este evento;
- ▶ mayo, el "Printemps des transitions", el acontecimiento festivo por el desarrollo sostenible;
- ▶ junio, el mercado de Provenza, las fiestas de los felibres y la fogata de San Juan;
- ▶ julio, el baile de gala del 14 de julio;
- ▶ verano, el Festival de l'Orangerie, festival de música de cámara celebrado en el invernadero de naranjos en el predio de Sceaux, y Estivales, el festival de arte contemporáneo;
- ▶ septiembre, las Jornadas Europeas del Patrimonio, donde se organizan muchas visitas guiadas;
- ▶ octubre, las jornadas nacionales de arquitectura;
- ▶ de octubre a abril, la Schubertiade de Sceaux, que ofrece un concierto mensual de música de cámara en el Ayuntamiento;
- ▶ noviembre, la feria del vino;
- ▶ diciembre la feria de los Sántonos y pesebres de Provenza y el desfile de Navidad.

## MOMENTOS CLAVE EN LA HISTORIA DE SCEAUX

En 1670, Jean-Baptiste Colbert, auditor general de las finanzas de Luis XIV, quería establecerse cerca de París y Versalles y compró la baronía de Sceaux.

Colbert compró muchas parcelas de tierra y formando una gran finca a la que invitó a André Le Nôtre, jardinero de Luis XIV en Versalles, a crear el octágono y las cascadas. Colbert transformó el castillo original de la familia Potier de Gesvres en una gran residencia de cinco alas. Hizo construir los pabellones de entrada, el Pabellón del Alba e incorporó el "Pequeño Castillo" a la finca.

En 1683, el Marqués de Seignelay, hijo de Colbert, heredó el predio de Sceaux y embelleció en gran medida la finca. Ampliando el parque, mandó hacer allí las excavaciones para el gran canal y para la construcción de la Orangerie.

En 1700, después de la muerte del Marqués de Seignelay y su esposa, los herederos de los Colbert vendieron la Finca de Sceaux al Duque de Maine, hijo de Luis XIV y Señora de Montespan, y a su esposa, cuyo apellido de soltera era Condé. La Duquesa de Maine instaló en ese momento en Sceaux una corte literaria, de la cual formaba parte Voltaire, el filósofo de la Ilustración. Esta es la época de las famosas "Noches de Sceaux".

Habiendo pasado a manos del Duque de Penthièvre en 1775, luego a su hija la Duquesa de Orleans, la finca de Sceaux se nacionalizó luego de la Revolución Francesa. Se convirtió en una escuela agrícola en 1794.

Se puso la finca a la venta en 1798 y la compró Jean-François Hippolyte Lecomte, un rico comerciante, que arrasó el castillo y el pabellón del zoológico, que quedaron destrozados por vender los materiales.

En 1798, Jean-Baptiste Bernadotte se casó con Desirée Clary en Sceaux. Se convirtió posteriormente en Karl XIV Johan o Karl III Johan, Rey de Suecia y Noruega en 1818.

El Duque de Treviso, hijo del Mariscal del Imperio Mortier, se casó con la hija de Jean-François Hippolyte Lecomte, propietario de la finca. Rediseñó el parque de acuerdo al antiguo plano y construyó en 1856 el actual castillo.

En 1895, Pierre Curie se casó con Marie Sklodowska en el Ayuntamiento. Los dos eruditos vivieron en Sceaux durante varios años y fueron enterrados allí antes de ser enterrados definitivamente en el Panteón en 1995. Los restos de su hija Irene y su marido, Frédéric Joliot-Curie, reposan en el cementerio comunal.

## ALOJARSE EN SCEAUX Y VISITAR LA REGIÓN PARISINA

### HOTEL IBIS PARIS SUR

El hotel Ibis Styles Sceaux Paris Sud está muy bien situado en el centro de la ciudad, a dos minutos caminando de la estación Gare RER Sceaux y a tres minutos caminando de la finca de Sceaux. Ofrece acceso directo a los restaurantes y tiendas del centro peatonal.

El establecimiento dispone de habitaciones individuales, dobles o triples y un desayuno buffet continental. Hay estacionamiento techado pago muy cerca.

El hotel está ubicado en:  
Avenida Camberwell n° 20  
92330 SCEAUX

Tel.:(+) 00331 46 60 02 21  
Correo electrónico: [hb2x1@accor.com](mailto:hb2x1@accor.com)

> [Reservar habitación](#) ➔

### DESPLAZAMIENTOS PARA VISITAR PARÍS

La ciudad tiene tres estaciones RER en la línea RER B. La RER, una red rápida regional, está conectada directamente con el metro de París. La línea B que recorre Sceaux permite llegar directamente a varios puntos turísticos para visitar, como el Panteón, el Museo Curie o Notre-Dame de París, en unos 20 minutos.

Para cualquier traslado en transporte público dentro de la región parisina, se puede organizar el itinerario en el sitio <https://www.ratp.fr/> ➔ que indicará la ruta más corta.

Los boletos de transporte se pueden comprar en los quioscos automáticos en todas las

estaciones de RER y metro.

Para comprar un abono/pase turístico para visitar París y su región, hay varias ofertas disponibles, como las de la oficina de turismo de París [https://reserva.parisinfo.com/il4-oferta\\_i147-paris-passlib.aspx](https://reserva.parisinfo.com/il4-oferta_i147-paris-passlib.aspx) y las de la región <https://www.visitparisregion.com/en/products/paris-region-pass>.

Para llamar un taxi, la red G7 presente en toda la región parisina brinda un servicio de reserva en francés o inglés; para mayor información: <https://www.g7.fr/>.

## WIFI GRATIS EN SCEAUX

En cuanto a conexión a Internet sin costo, varios edificios municipales ofrecen wifi gratuito, como ser el Ayuntamiento, situado en la calle Houdan n° 122, la Casa de Turismo, situada en la calle Houdan n° 70, la Biblioteca, situada en la calle Honoré-de-Balzac n° 7 y los "Garajes", en la calle des Imbergères n° 20.

## EMERGENCIAS

En caso de emergencia, hay que discar el número de teléfono europeo, que es el 112.

## LA CASA DE TURISMO DE SCEAUX

## INFORMACIÓN ADICIONAL

Para cualquier necesidad de información, la Oficina de Turismo de Sceaux está a su disposición, situada en el corazón de la ciudad en el "Jardin de la Ménagerie", calle Houdan n° 70, 92330 Sceaux. Para contactarla por mail, el correo electrónico es: [maisondutourisme@sceaux.fr](mailto:maisondutourisme@sceaux.fr); o por teléfono llamando al: (+) 00331 46 61 19 03.

## COMPRA DE BOLETOS

Para comprar boletos en forma anticipada para visitar el Palacio de Versalles, el Arco del Triunfo, el Museo de Orsay u otro lugar turístico, la Casa de Turismo Sceaux ofrece la compra, sólo en efectivo, de entradas para visitar cientos de lugares de toda Francia.

## DESCARGAS

> Descargar el mapa de la ciudad (FR)

- ▷ ENGAGEMENT DE SERVICE QUALIVILLES
- ▷ PLAN DU SITE
- ▷ ACCESSIBILITÉ
- ▷ MENTIONS LÉGALES

## RÉSEAUX SOCIAUX